

2025年1月「新春浅草歌舞伎」鑑賞サポートのご案内

●英語字幕サービス

専用端末で舞台の進行に合わせて、台詞や詞章の翻訳や解説などを英語字幕でお楽しみいただけます。

利用料：1,500円/1公演1台につき

※お支払方法は、現金のみです。

※専用端末はスマートフォンタイプです。

※第1部、第2部それぞれに利用料が必要です。

ご利用方法：ご観劇日当日、1階席ロビー左側「イヤホンガイドカウンター」にて必要事項をご記入の上、お貸し出しいたします。

舞台の進行に合わせて自動的に字幕が表示される為、お客様による端末操作はございません。

ご使用後は、貸出カウンターにご返却ください。

※受付時間は、各公演開場（開演30分前）からです。

※予約不要です。直接お貸し出しカウンターへおこしください。

※多言語対応オンラインチケット販売サイト「Shochiku Multilingual online Ticket」で公演のご鑑賞券を購入される際に、英語字幕サービスを同時に購入可能です。

●バリアフリー字幕サービス

専用端末で舞台の進行に合わせて、台本の台詞や詞章などを日本語字幕でお楽しみいただけます。

利用料：500円/1公演1台につき

※お支払方法は、現金のみです。

※専用端末はスマートフォンタイプです。

※第1部、第2部それぞれに利用料が必要です。

ご利用方法：ご観劇日当日、1階席ロビー左側「イヤホンガイドカウンター」にて必要事項をご記入の上、お貸し出しいたします。

舞台の進行に合わせて自動的に字幕が表示される為、お客様による端末操作はございません。

ご使用後は、貸出カウンターにご返却ください。

※受付時間は、各公演開場（開演30分前）からです。

※予約不要です。ご観劇当日、直接お貸し出しカウンターへおこしください。

本事業の鑑賞サポートは、誰もが芸術文化に触れることができる社会の実現に向けて、「東京文化戦略2030」の取組「クリエイティブ・ウェルビーイング・トーキョー」の一環としてアーツカウンシル東京が助成しています。